

Supply Contract - 供应合同

No: SC-200407220096

Date: 07/12/2022

This contract executed and entered into this 07th day of December, 2022 **Between:**

Seller - 卖方



ZHONGSHAN SYG LIGHTING CO.,LTD

Reference Name - 参考名称: SG

中山市森友光照明有限公司

Address - 地址: NO.6, 4TH FLOOR, BUILDING E, ZHENBAO PARK, NO.5, 8, HENGXING ROAD, TONGYI INDUSTRIAL PARK, GUZHEN TOWN, ZHONGSHAN CITY, GUANGDONG PROVINCE, CHINA
地址: 中山市古镇同益工业园恒兴路8号之5珍宝园区内E幢四楼之6

Contact Person - 联系人: Yoyo

Website - 网址:

Email - 电子邮件: sg-lighting@hotmail.com

Tel - 电话号码: 86-15521602051

Buyer - 买方



MYGA TRADING LLC

Reference Name - 参考名称: MYGA

Address - 地址: Warehouse #1 100/1, 32C Um Ramool Dubai UAE

Contact Person - 联系人: Echo Chan

Email - 电子邮件: echo.c@atclighting.co

Tel - 电话号码: 008615018796671

Bank Account

The following is our CNY account:

Beneficiary: WORLD UNION SUPPLY CHAIN MANAGEMENT CO.,LTD

Bank Name: INDUSTRIAL & COMMERCIAL BANK OF CHINA GUANGDONG PROVINCIAL ZHONGSHAN BRANCH

Bank Address: NO.105 TONGXING ROAD, GUZHEN ZHONGSHAN CITY, GUANGDONG CHINA

Account Number: 2011059009100017223

Swift Code: ICBKCNBJZSN

Supply Contract Summary

Total Amount

¥ 78,870

Total Volume

9.19 m³



48350271

Seller Signature & Stamp

卖方签名和盖章



Buyer Signature & Stamp

买方签名和盖章

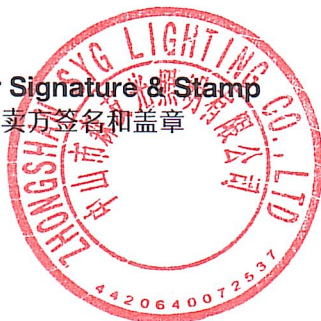




#	买家物品 编号	图片	描述	数量	单价	数量/ 箱	箱子尺寸	体积	箱	总体积	总额
#	Buyer Item Number	Photo	Description	QTY	Unit Price	QTY /CTN	CTN Size (cm)	CTN Volume	CTNs	Total Volume	Amount
1	RA30088 (RFE-0279)		Rashed - Tube Light T5 Recessed 6watt 3000K - CRI 70 378Lumen - 0.5PF 165 - 265V Linear W22 x L300 x H34mm White / Aluminum (Housing) - Warranty 1years Non CB	600	¥6.5	25	L51 x W19.5 x H13.5	0.01m³	24	0.32m³	¥3900
2	RA60089 (RFE-0278)		Rashed - Tube Light T5 Recessed 6watt 6500K - CRI 70 420Lumen - 0.5PF 165 - 265V Linear W22 x L300 x H34mm White / Aluminum (Housing) - Warranty 1years Non CB	300	¥6.5	25	L51 x W19.5 x H13.5	0.01m³	12	0.16m³	¥1950
3	RA30090 (RFE-0287)		Rashed - Tube Light T5 Recessed 8watt 3000K - CRI 70 504Lumen - 0.5PF 165 - 265V Linear W22 x L450 x H34mm White / Aluminum (Housing) - Warranty 1years Non CB	600	¥7.1	25	L19.5 x W51 x H13.5	0.01m³	24	0.32m³	¥4260
4	RA60091 (RFE-0286)		Rashed - Tube Light T5 Recessed 8watt 6500K - CRI 70 560Lumen - 0.5PF 165 - 265V Linear W22 x L450 x H34mm White / Aluminum (Housing) - Warranty 1years Non CB	600	¥7.1	25	L19.5 x W51 x H13.5	0.01m³	24	0.32m³	¥4260
5	RA30092 (RFE-0281)		Rashed - Tube Light T5 Recessed 12watt 3000K - CRI 70 756Lumen - 0.5PF 165 - 265V Linear W22 x L600 x H34mm White / Aluminum (Housing) - Warranty 1years Non CB	700	¥7.6	25	L19.5 x W81 x H13.5	0.02m³	28	0.60m³	¥5320
6	RA60093 (RFE-0280)		Rashed - Tube Light T5 Recessed 12watt 6500K - CRI 70 840Lumen - 0.5PF 165 - 265V Linear W22 x L600 x H34mm White / Aluminum (Housing) - Warranty 1years Non CB	300	¥7.6	25	L19.5 x W81 x H13.5	0.02m³	12	0.26m³	¥2280
7	RA30096 (RFE-0283)		Rashed - Tube Light T5 Recessed 14watt 3000K - CRI 70 882Lumen - 0.5PF 165 - 265V Linear W22 x L900 x H34mm White / Aluminum (Housing) - Warranty 1years Non CB	600	¥9.2	25	L19.5 x W124.5 x H13.5	0.03m³	24	0.79m³	¥5520
8	RA60097 (RFE-0282)		Rashed - Tube Light T5 Recessed 14watt 6500K - CRI 70 980Lumen - 0.5PF 165 - 265V Linear W22 x L900 x H34mm White / Aluminum (Housing) - Warranty 1years Non CB	400	¥9.2	25	L19.5 x W124.5 x H13.5	0.03m³	16	0.52m³	¥3680

Seller Signature & Stamp

卖方签名和盖章



Buyer Signature & Stamp

买家签名和盖章



48350271



#	买家物品编号	图片	描述	数量	单价	数量/箱	箱子尺寸	体积	箱	总体积	总额	
#	Buyer Item Number	Photo	Description	QTY	Unit Price	QTY /CTN	CTN Size (cm)	CTN Volume	CTNs	Total Volume	Amount	
9	RA30098 (RFE-0321)		Rashed - Tube Light T5 Recessed 18watt 3000K - CRI 70 1134Lumen - 0.5PF 165 - 265V Linear W22 x L1000 x H34mm White / Aluminum (Housing) - Warranty 1years Non CB	600	¥9.9	25	L19.5 x W124.5 x H13.5	0.03m³	24	0.79m³	¥5940	
10	RA60099 (RFE-0320)		Rashed - Tube Light T5 Recessed 18watt 6500K - CRI 70 1260Lumen - 0.5PF 165 - 265V Linear W22 x L1000 x H34mm White / Aluminum (Housing) - Warranty 1years Non CB	400	¥9.9	25	L19.5 x W124.5 x H13.5	0.03m³	16	0.52m³	¥3960	
11	RA30100 (RFE-0285)		Rashed - Tube Light T5 Recessed 24watt 3000K - CRI 70 1512Lumen - 0.5PF 165 - 265V Linear W22 x L1200 x H34mm White / Aluminum (Housing) - Warranty 1years Non CB	2,500	¥10.8	25	L124.5 x W19.5 x H13.5	0.03m³	100	3.28m³	¥27000	
12	RA60101 (RFE-0284)		Rashed - Tube Light T5 Recessed 24watt 6500K - CRI 70 1680Lumen - 0.5PF 165 - 265V Linear W22 x L1200 x H34mm White / Aluminum (Housing) - Warranty 1years Non CB	1,000	¥10.8	25	L124.5 x W19.5 x H13.5	0.03m³	40	1.31m³	¥10800	
Total				8,600						344	9 m³	¥78,870
Only Seventy Eight Thousand Eight Hundred Seventy CNY												

Terms & Conditions

General

1. 转让和保密: 卖方无权转让本合同, 买、卖双方必须恪守合同约定, 不得对外揭露合同内容, 如有发生, 一方将追究另一方责任
Transfer and confidentiality: the seller has no right to transfer this contract, the seller and buyer both sides must abide by the contract, shall not be foreign to expose the contract content, such as has occurred, a responsibility shall be investigated for the other party.
2. 本合同的交货产品为卖方根据买方提供的品牌进行生产, 卖方无权将其完工产品擅自销售给第三方。
The goods of this contract products is seller produce according to the buyer's brand, the seller shall not be entitled to the finished product sales to a third party without authorization.

Logistic

1. 出厂价, 货物将在中山、江门、佛山装运, 可将货物送到买方指定地点
EXW PRICE, for the goods which will load in Zhongshan, Jiangmen, Foshan, goods can send to buyer's assign location

Technical

1. 如返单 卖方不能未经买方确认更改任何原材料 如有更改 买方将有权不提货 卖方需返还相应订单的全额已付货款
For repeat order, Seller can not change any material without Buyer's confirmation. If the compents are updated, the seller will provide samples

Seller Signature & Stamp

卖方签名和盖章



Buyer Signature & Stamp

买家签名和盖章



48350271



to the buyer for confirmation before production, if no, buyer will not pick up the goods and seller must return the full amount which already paid.

2. 功率: 稳定功率低于5%误差

Power: Stable power less than 5% tolerance

3. 有CE认证

With CE certificate

4. 材质: 铝及PC配件及铝PCB,PCB厚度0.8mm白色配件及乳白色罩面

Material: Aluminum and PC fitting and aluminum PCB,PCB Thickness is 0.8mm White fitting and milky white cover

5. YONG XIN HUI芯片, LED MLS;24-26lm,Ra≥70,LED电压3.1-3.3V 60mA

YONG XIN HUI chip,LED MLS; SMD2835/25A 0.2W 24-26lm,Ra≥70,LED voltage 3.1-3.3V 60mA

6. 暗能量驱动非隔离驱动165-265V;驱动的PCB上有买方标志;驱动用的是Aishi(艾华)电容和BPS(晶丰明源)集成电路

Dark energy driver Non-Isolate driver 165-265V; Driver with buyer's logo on PCB; Driver with Aishi (艾华) capacitor and BPS(晶丰明源) IC

7. 光束角:180°,IP20,工作温度:-10°-45°,寿命:30000小时

Beam angle:180°,IP20,Working Temperature:-10°-45°,Lifespan:30000hrs

8. 成品光均匀,无暗区,无暗点,无白点;灯紧固,无背面或侧面出光;

The finished product has a uniform light, No dark space,no dark spot,no white dot; Light tight, no light came out from back or side;

9. 色温:白色6500K,暖白3000K,每批与上批、同批的色温差不超过200k

Color temperature: White 6500K ,Warm white 3000K ;Difference of color temperature for Each batch can not more than 200k with last batch and same batch

10. 卖方必须确保货物符合买方的标准,质量以合同和密封样品为准。

Seller must make sure the goods matched with buyer's standard, the quality will base on contract and sealed sample.

Delivery & Payment

1. 付款方式:电汇,生产前预付20%定金,装货前80%付款

T/T. Pay 20% advance deposit before production, and the reminding 80% payment before loading

2. 买方支付20%预付款后生产货物。收到定金后30天内发货。

All the goods production after buyer pay the 20% advance deposit. Delivery within 30 days after receive the advance deposit.

Production & Packaging

1. 产品不能有任何卖方信息或检验标志或中文

Product can not have any seller's information or inspect mark or Chinese

2. 产品的各个部位及外箱彩盒等包装要保持洁净,如果不洁必须返工

Package and all part of product need keep clean, if not must rework.

3. 包装明细:0.3M 0.45M;0.6M 0.75M;0.9 M 1M相同的纸箱尺寸, W WW相同的彩盒。

Package detail: 0.3M &0.45M ;0.6M&0.75M; 0.9M&1M same carton size and W & WW same color box.

4. 提供免费0.5%的备品

Add 0.5% FOC spare part in PO

5. 包装要求见另一个表格

Package requirement based on design file.

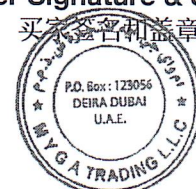
Seller Signature & Stamp

卖方签名和盖章



Buyer Signature & Stamp

买家签名和盖章



48350271



Warranty & Inspection

1. 产品验收: 买方在采用点数称重试组装目测外观仪器检测等方法检验, 如发现不符合合同规定或存在品质问题; 卖方需全额退还买家已付货款
 Product inspection: when Buyer inspect the goods by count/weight/try to assemble/visual appearance and so on. If find any part not meet the contract requirement or have quality problem, seller have to return full amount which buyer paid

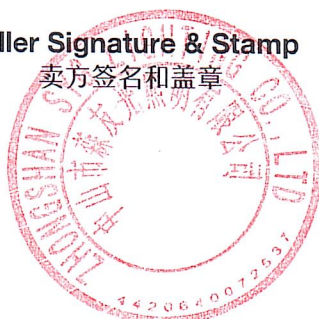
2. 保修期限1年, 售后服务政策: 卖方发货后1年内发生产品质量问题, 卖方将在新订单中免费更换成品
 Warranty time 1year, After sale service policy: If the goods happen any quality problem within 1year after seller shipped the goods, seller will replace the free of charge finished product in new order

Spare Parts

#	Spare Part Type	Item Number	Item Description	QTY
1	Driver	RA60089 (RFE-0278)	Rashed - Tube Light T5 Recessed 6watt 6500K - CRI 70 420Lumen - 0.5PF 165 - 265V Linear W22 x L300 x H34mm White / Aluminum (Housing) - Warranty 1years Non CB	2
2	LED	RA60089 (RFE-0278)	Rashed - Tube Light T5 Recessed 6watt 6500K - CRI 70 420Lumen - 0.5PF 165 - 265V Linear W22 x L300 x H34mm White / Aluminum (Housing) - Warranty 1years Non CB	2
3	Driver	RA30088 (RFE-0279)	Rashed - Tube Light T5 Recessed 6watt 3000K - CRI 70 378Lumen - 0.5PF 165 - 265V Linear W22 x L300 x H34mm White / Aluminum (Housing) - Warranty 1years Non CB	3
4	LED	RA30088 (RFE-0279)	Rashed - Tube Light T5 Recessed 6watt 3000K - CRI 70 378Lumen - 0.5PF 165 - 265V Linear W22 x L300 x H34mm White / Aluminum (Housing) - Warranty 1years Non CB	3
5	Driver	RA60091 (RFE-0286)	Rashed - Tube Light T5 Recessed 8watt 6500K - CRI 70 560Lumen - 0.5PF 165 - 265V Linear W22 x L450 x H34mm White / Aluminum (Housing) - Warranty 1years Non CB	3
6	LED	RA60091 (RFE-0286)	Rashed - Tube Light T5 Recessed 8watt 6500K - CRI 70 560Lumen - 0.5PF 165 - 265V Linear W22 x L450 x H34mm White / Aluminum (Housing) - Warranty 1years Non CB	3
7	Driver	RA30090 (RFE-0287)	Rashed - Tube Light T5 Recessed 8watt 3000K - CRI 70 504Lumen - 0.5PF 165 - 265V Linear W22 x L450 x H34mm White / Aluminum (Housing) - Warranty 1years Non CB	3
8	LED	RA30090 (RFE-0287)	Rashed - Tube Light T5 Recessed 8watt 3000K - CRI 70 504Lumen - 0.5PF 165 - 265V Linear W22 x L450 x H34mm White / Aluminum (Housing) - Warranty 1years Non CB	3
9	Driver	RA30092 (RFE-0281)	Rashed - Tube Light T5 Recessed 12watt 3000K - CRI 70 756Lumen - 0.5PF 165 - 265V Linear W22 x L600 x H34mm White / Aluminum (Housing) - Warranty 1years Non CB	4
10	LED	RA30092 (RFE-0281)	Rashed - Tube Light T5 Recessed 12watt 3000K - CRI 70 756Lumen - 0.5PF 165 - 265V Linear W22 x L600 x H34mm White / Aluminum (Housing) - Warranty 1years Non CB	4
11	Driver	RA60093 (RFE-0280)	Rashed - Tube Light T5 Recessed 12watt 6500K - CRI 70 840Lumen - 0.5PF 165 - 265V Linear W22 x L600 x H34mm White / Aluminum (Housing) - Warranty 1years Non CB	2
12	LED	RA60093 (RFE-0280)	Rashed - Tube Light T5 Recessed 12watt 6500K - CRI 70 840Lumen - 0.5PF 165 - 265V Linear W22 x L600 x H34mm White / Aluminum (Housing) - Warranty 1years Non CB	2
13	Driver	RA60097 (RFE-0282)	Rashed - Tube Light T5 Recessed 14watt 6500K - CRI 70 980Lumen - 0.5PF 165 - 265V Linear W22 x L900 x H34mm White / Aluminum (Housing) - Warranty 1years Non CB	2
14	LED	RA60097 (RFE-0282)	Rashed - Tube Light T5 Recessed 14watt 6500K - CRI 70 980Lumen - 0.5PF 165 - 265V Linear W22 x L900 x H34mm White / Aluminum (Housing) - Warranty 1years Non CB	2

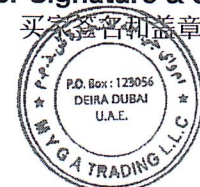
Seller Signature & Stamp

卖方签名和盖章



Buyer Signature & Stamp

买家签名和盖章



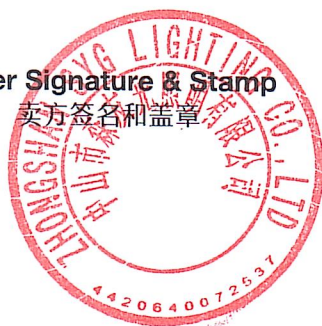


15	Driver	RA30096 (RFE-0283)	Rashed - Tube Light T5 Recessed 14watt 3000K - CRI 70 882Lumen - 0.5PF 165 - 265V Linear W22 x L900 x H34mm White / Aluminum (Housing) - Warranty 1years Non CB	3
16	LED	RA30096 (RFE-0283)	Rashed - Tube Light T5 Recessed 14watt 3000K - CRI 70 882Lumen - 0.5PF 165 - 265V Linear W22 x L900 x H34mm White / Aluminum (Housing) - Warranty 1years Non CB	3
17	Driver	RA60099 (RFE-0320)	Rashed - Tube Light T5 Recessed 18watt 6500K - CRI 70 1260Lumen - 0.5PF 165 - 265V Linear W22 x L1000 x H34mm White / Aluminum (Housing) - Warranty 1years Non CB	2
18	Driver	RA30098 (RFE-0321)	Rashed - Tube Light T5 Recessed 18watt 3000K - CRI 70 1134Lumen - 0.5PF 165 - 265V Linear W22 x L1000 x H34mm White / Aluminum (Housing) - Warranty 1years Non CB	3
19	Driver	RA60101 (RFE-0284)	Rashed - Tube Light T5 Recessed 24watt 6500K - CRI 70 1680Lumen - 0.5PF 165 - 265V Linear W22 x L1200 x H34mm White / Aluminum (Housing) - Warranty 1years Non CB	5
20	LED	RA60101 (RFE-0284)	Rashed - Tube Light T5 Recessed 24watt 6500K - CRI 70 1680Lumen - 0.5PF 165 - 265V Linear W22 x L1200 x H34mm White / Aluminum (Housing) - Warranty 1years Non CB	5
21	Driver	RA30100 (RFE-0285)	Rashed - Tube Light T5 Recessed 24watt 3000K - CRI 70 1512Lumen - 0.5PF 165 - 265V Linear W22 x L1200 x H34mm White / Aluminum (Housing) - Warranty 1years Non CB	13
22	LED	RA30100 (RFE-0285)	Rashed - Tube Light T5 Recessed 24watt 3000K - CRI 70 1512Lumen - 0.5PF 165 - 265V Linear W22 x L1200 x H34mm White / Aluminum (Housing) - Warranty 1years Non CB	13
Total Quantity				85

--- The End ---

Seller Signature & Stamp

卖方签名和盖章



Buyer Signature & Stamp

买家签名和盖章



48350271